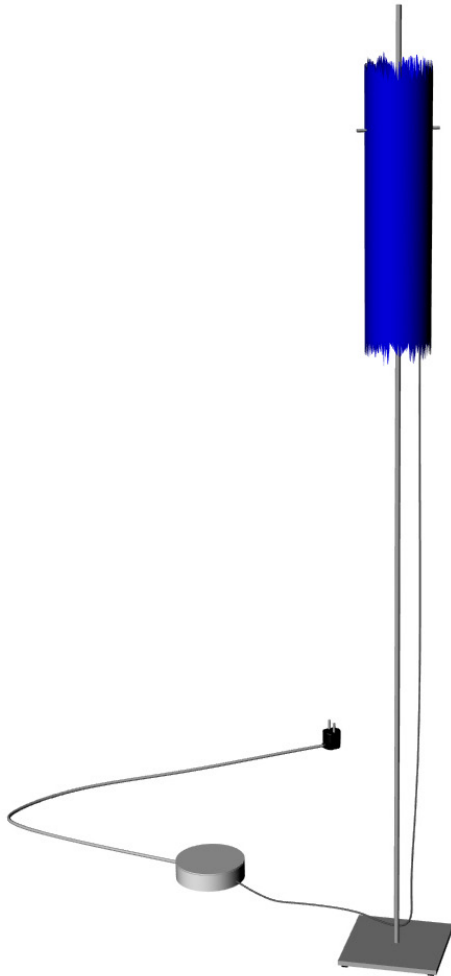


PK 0042



I AVVERTENZE / ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

- Se il cavo di alimentazione esterno di questo apparecchio viene danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal costruttore o dal suo servizio assistenza al fine di evitare pericoli.
- Si raccomanda che l'installazione venga eseguita da un elettricista abilitato.
- Togliere la tensione di alimentazione prima di effettuare l'installazione e per interventi di manutenzione o in caso di cattivo funzionamento.
- Si consiglia l'utilizzo dei guanti in dotazione.

Tensione di rete: 230V

Potenza nominale: alogena bipina 12V, max75W GY6,35 (eco 50W inclusa), trasformatore elettronico 105W. Dimmer.

II WARNINGS / ASSEMBLY INSTRUCTIONS

- In case the supply cable of the lamp would be damaged, it has to be replaced exclusively by the manufacturer or by his technical service in order to avoid any possible danger.
- Only a qualified electrician should execute the installation.
- Switch off the power supply before installing, servicing or in case of malfunctioning.
- We suggest you to use the gloves provided.

Voltage: 230V

Rated output: bipin halogen 12V, max 75W GY6,35 (eco 50W included), electronic transform 105W. Dimmer.

F AVERTISSEMENTS / INSTRUCTIONS DE MONTAGE

- En cas de dommage au câble d'alimentation de la lampe, le remplacement doit être effectué seulement par la société constructrice ou par son service après-vente pour éviter des dangers.
- On recommande que l'installation soit faite par un électricien diplômé.
- Oter la tension d'alimentation avant d'effectuer l'installation, pour les interventions d'entretien ou en cas de fonctionnement défectueux.
- On conseille d'utiliser les gants fournis.

Tension d'alimentation: 230V

Puissance nominale: halogène bipin 12V, max 75W GY6,35 (eco 50W comprise), transformateur électronique 105W. Gradateur.

D WICHTIGE HINWEISE / MONTAGEANLEITUNG

- Im Falle einer Beschädigung des Netzkabels sollte die Reparatur nur durch den Hersteller oder den herstellereigenen Kundendienst durchgeführt werden.
- Es wird empfohlen, die Installation durch einen qualifizierten Elektriker durchzuführen zu lassen.
- Schalten Sie vor der Installation, bei der Instandhaltung und bei schlechter Funktionsweise die Stromversorgung aus.
- Wir empfehlen, die mitgelieferte Handschuhe zu tragen.

Spannung: 230V

Nennleistung: bi-pin halogen 12V, max 75W GY6,35 (inklusive eco 50W), elektronischer trafo 105W. Dimmer.

E ADVERTENCIAS / INSTRUCCIONES PARA MONTAJE

- Si el cable eléctrico de esta lámpara está perjudicado, hay que hacerlo remplazar exclusivamente por el fabricante u por su servicio de asistencia técnica para evitar peligros.
- Se recomienda que la instalación sea efectuada por un electricista habilitado.
- Desconectar la tensión de alimentación antes de efectuar la instalación u operaciones de mantenimiento.
- Se aconseja usar los guantes suministrados.

Voltaje: 230V

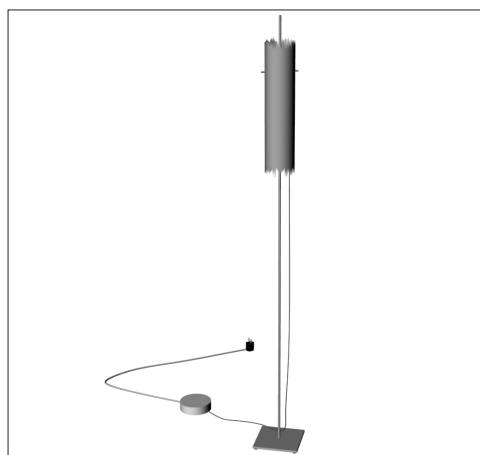
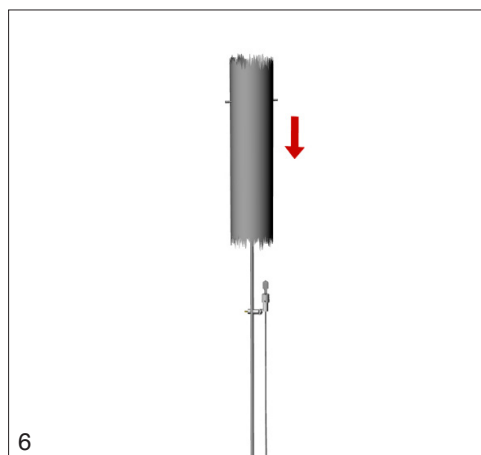
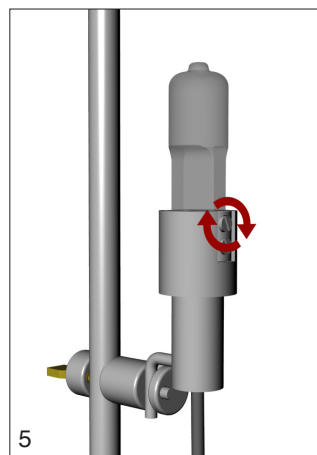
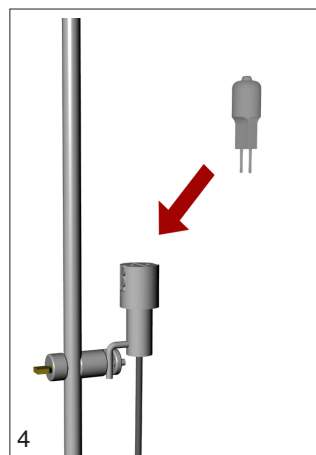
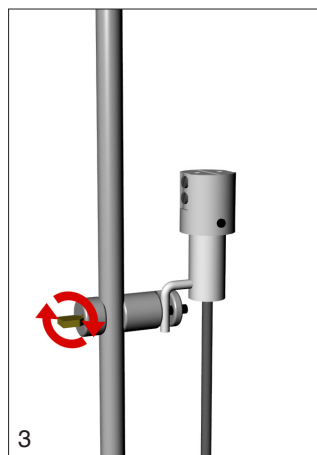
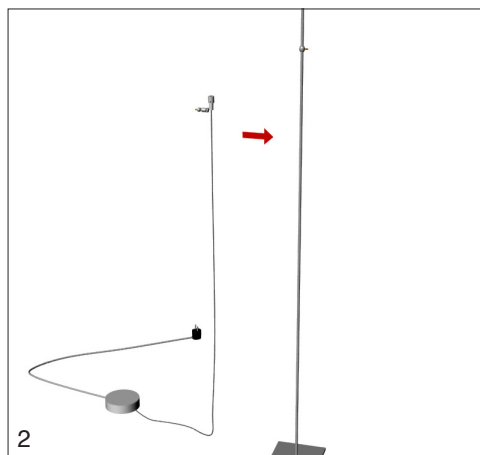
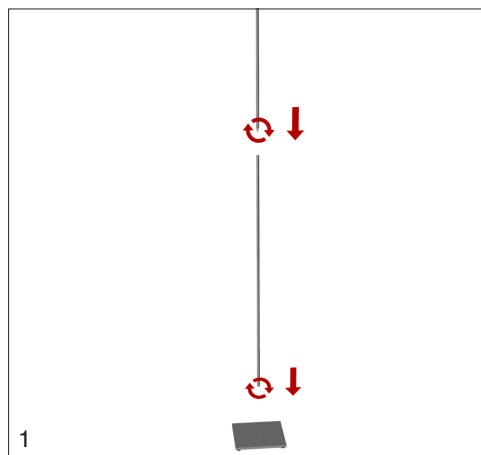
Potencia nominal: halógena bipin 12V, max 75W GY6,35 (eco 50W incluida), transformador electrónico 105W. Regulador de intensidad.



EN60825

REGISTERED COMMUNITY MODEL







I AVVERTENZE

- Si raccomanda che l'installazione venga eseguita da un elettricista abilitato.
- **Togliere la tensione di alimentazione prima di effettuare l'installazione e per interventi di manutenzione o in caso di cattivo funzionamento.**
- Si consiglia, durante il posizionamento del disco, l'utilizzo dei guanti in dotazione.
- Si consiglia l'utilizzo di una lampadina con vetro di protezione.
- 0,5 m distanza minima di sicurezza dagli oggetti circostanti.

GB

WARNINGS

- Only a qualified electrician should execute the installation.
- **Switch off the power supply before installing, servicing and in case of malfunctioning.**
- It's advisable to wear the cotton gloves when you position the disc.
- Protect the lamp with a protective glass screen.
- 0,5 m minimum safety distance from the surrounding objects.

F

AVERTISSEMENTS

- On recommande que l'installation soit faite par un électricien diplômé.
- **Oter la tension d'alimentation avant d'effectuer l'installation, pour les interventions d'entretien ou en cas de fonctionnement défectueux.**
- On conseille, pendant le positionnement du disque, d'utiliser les gants fournis dans l'équipement.
- Protéger l'ampoule avec un verre de protection.
- 0,5 m distance minimale de sécurité à partir des objets environnants.

D

WICHTIGE HINWEISE

- Es wird empfohlen, die Installation durch einen staatlich geprüften Elektriker ausführen zu lassen.
- **Schalten Sie vor der Installation, bei der Instandhaltung und bei schlechter Funktionsweise die Stromversorgung aus.**
- Für die Positionierung der Scheiben wird das Tragen der mitgelieferten Handschuhe empfohlen.
- Es wird empfohlen, Lampen mit Schutzglas zu verwenden.
- 0,5 m minimaler Sicherheitsabstand von den umstehenden Gegenständen.

E ADVERTENCIAS

- Se recomienda que la instalación sea efectuada por un electricista habilitado.
- **Desconectar la tensión de alimentación antes de efectuar la instalación u operaciones de mantenimiento.**
- Durante la colocación del disco, se aconseja usar los guantes suministrados.
- Se aconseja usar una bombilla con vidrio de protección.
- 0,5 m distancia mínima de seguridad de los objetos circunstantes.



Questa apparecchiatura non deve essere smaltita come un normale rifiuto urbano, ma deve essere portata nel punto di raccolta appropriato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Provvedendo a smaltire questo prodotto in modo appropriato, si contribuisce ad evitare potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute umana, che potrebbero derivare da uno smaltimento inadeguato del prodotto. Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti o il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto.

This equipment may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal or the dealer where you purchased this product.